

בְּרַכַּת הַבָּנִים עֶרֶב יוֹם הַכִּיּוּרִים
לִילָדִים וְיִלְדוֹת נָכִים

Blessing for disabled children
on Erev Yom Kippur

אוֹדָה יְהוָה מְאֹד בְּכִי וּבְתוֹךְ רַבִּים אֲהַלְלֶנּוּ

With eternal gratitude to Hashem for His never ending kindness, may we always live in a state of appreciation and thankfulness.

There have been many people involved in the writing and producing of this inspiring tefillah. I would like to thank the Av Beis Din of the Federation in London, HaRav Hagaon R' Shraga Feivel Zimmerman Shlita, whose guidance and support has been unwavering.

My husband R' Yoni Hamilton whose strength has carried me through all these years, R'Yehoshua Pfeffer who raised this tefillah to a whole new level, my brother R' Moshe Chaim Kimche and brother in law R' Dovid Tugendhaft for their insightful advice, and finally my dear parents Rabbi Alan and Via Kimche, who are lighthouses of inspiration to all who know them.

© Esti Hamilton 2021
rebbetzinesti@gmail.com,
www.rebbetzinesti.com
📷 Rebbetzin_esti_

This Tefilla is dedicated
to our special son

דניאל

דניאל יהושע בן אסתר חנה

whose beautiful soul and smile
continues to radiate light into our
lives.

We are honoured to have you as
part of our family, and we hope
this bracha gives you strength.

קוּה אֱלִיָּהוּה חֲזַק וְיִצְמַח לְבָד וְקוּה אֱלִיָּהוּה

Blessing for Boys - בְּרַכַּת הַבָּנִים

יְשִׁימָךְ אֱלֹהִים כְּאַפְרַיִם וְכַמְנַשֶּׁה יִבְרַכְךָ יי
וְיִשְׁמְרֶךָ. יָאֵר יי פָּנָיו אֵלֶיךָ וַיְחַנֶּךָ. יֵשֶׁא יי פָּנָיו
אֵלֶיךָ וַיִּשֶׁם לְךָ שְׁלוֹם

ויהי רצון מלפני אבינו שבשמים, מלך עוזר
ומושיע ומגן, שַׁיְעֶשֶׂה לְמַעַן רַחֲמָיו וְחַסְדָּיו לְהַשְׁפִּיעַ
עֲלֶיךָ שְׁפַע שֶׁל בְּרָכָה וְהַצְלָחָה, שְׂמֵחָה וְחַיִּים, אֲשֶׁר
וְשְׁלוֹם, וְלֹא תִדַּע סָבָל וְצָעַר, לֹא בּוֹשָׁה וְלֹא בְּזִיוֹן,
לֹא מַחְלָה וְלֹא פָגַע רַע. וּלְמַעַן כְּבוֹד שְׁמוֹ יִתְבָּרַךְ
תִּזְכֶּה לְהוֹצִיא אֶת כָּל כּוֹחוֹתֶיךָ – הֵן אֵלֶּה הַגְּלוּיִים
וְהֵן אֵלֶּה הַחֲבוּיִים בְּנִפְשְׁךָ פְּנִימָה – אֵל הַפּוֹעֵל
בְּטוֹב וּבְכְבוֹד, וְלִקְנִים אֶת יְעוּדְךָ הַמְּלֵא וְתַקְלִיתְךָ
הַשְׁלֵמָה לְפָנָיו בְּחַפְצֵךָ וּבִרְצוֹן

יתן יי אֶת חֵנְךָ וְאֶת חֶסֶדְךָ בְּעֵינָיו וּבְעֵינֵי כָל רוֹאֶיךָ.
בְּכָל אוֹרְחוֹתֶיךָ תִּהְיֶה נֹחַ לְמַקּוֹם וְנוֹחַ לְבָרִיּוֹת,
וַיִּקְבְּלוּךָ תְּמִיד בְּנִחָת וּבִסְבָּר פָּנִים יְפוֹת. וְכֵן
הַעֲנֵךְ לָנוּ, הוֹרִיד וּמִשְׁפַּחְתְּךָ הַמְּסוּרִים, מְטַפְּלֶיךָ
הַנְּאֻמָּנִים וְהַמְּסִיעִים לָהֶם, כּוֹחוֹת הַנֶּפֶשׁ וְכוֹחוֹת
הַגּוּף, נָעִם וְרָצוֹן וְסִבְלָנוּת אִין קָץ, כְּדֵי שְׂנוּכֵל
לְמַלְאוֹת אֶת כָּל צָרְכֶיךָ בְּגוּף וּבְנֶפֶשׁ. וְיִהִי רָצוֹן שְׁכָל
הַחֲסָדִים הַעֲצוּמִים שְׂגוּמָלִים אֲתָךְ אֲנוּ וְחַבְרֵינוּ
וּבְנֵי הַקְּהָלָה יִזְקְפוּ לְזִכְוֹתְךָ וְלִזְכוֹת כָּל יִשְׂרָאֵל
רַפְּאֵנוּ ה' וְנִרְפָּא, הוֹשִׁיעֵנו וְנוֹשְׁעָה, כִּי תִהְלֶתֶנוּ
אֲתָה, וְהַעֲלֵה אֲרוּכָה וּמִרְפָּא לְכָל תַּחֲלוּאָנוּ וְלְכָל
מַכְאוּבֵינוּ וְלְכָל מַכּוֹתֵינוּ, כִּי אֵל רּוֹפֵא נֶאֱמָן וְרַחֲמָן
אַתָּה

Blessing for Children

May God consider you as Ephraim and Menashe \ Sarah, Rifka, Rachel and Leah. May God always bless you and protect you; may He shine His face to you and be gracious towards you. May God raise His countenance to you and grant you peace.

May it be the will of our Father in Heaven; God who is our King, Saviour and Protector, that He should bestow upon you His kindness and compassion and shower you with His blessings of joy, happiness and a peaceful life. May He protect you from all suffering or pain, embarrassment or humiliation, illness or disease.

May God help you to realise your own unique potential abilities, in the best way possible; those that we know of and those that are hidden deep within you. That you will be able to use them for the greater glory of God, and thereby fulfil your own unique purpose and the destiny for which you were created.

May God grant that you will find favour in the eyes of all who meet you, and that they will find love for you in their heart, so that your life will always be blessed with grace and dignity.

May God grant us, your loving and devoted parents and family, your dedicated carers and faithful helpers, that we should be endowed with boundless physical and mental strength and all the patience needed to care for you in the best way possible.

May it be the will of God that the immeasurable acts of kindness and compassion shown to you by your family, carers and the entire community, be reckoned as an eternal merit for you and for all the Jewish People.

Heal us, Hashem, and we will heal, save us and we will be saved, because You are our praise. Grant complete healing to all our illnesses, our pains, and our wounds, for You, God, the King, are a merciful and steadfast healer.

Blessing for Girls - בְּרַכַּת הַבָּנוֹת

יְשִׁימָךְ אֱלֹהִים כְּשָׂרָה רַבֵּקָה רָחֵל וְלֵאָה. יִבְרַכְךָ
יי וְיִשְׁמְרֶךָ. יָאֵר יי פָּנָיו אֵלֶיךָ וַיְחַנֶּךָ. יֵשֶׁא יי פָּנָיו
אֵלֶיךָ וַיִּשֶׁם לְךָ שְׁלוֹם

ויהי רצון מלפני אבינו שבשמים, מלך עוזר
ומושיע ומגן, שַׁיְעֶשֶׂה לְמַעַן רַחֲמָיו וְחַסְדָּיו לְהַשְׁפִּיעַ
עֲלֶיךָ שְׁפַע שֶׁל בְּרָכָה וְהַצְלָחָה, שְׂמֵחָה וְחַיִּים, אֲשֶׁר
וְשְׁלוֹם, וְלֹא תִדַּע סָבָל וְצָעַר, לֹא בּוֹשָׁה וְלֹא בְּזִיוֹן,
לֹא מַחְלָה וְלֹא פָגַע רַע. וּלְמַעַן כְּבוֹד שְׁמוֹ יִתְבָּרַךְ
תִּזְכִּי לְהוֹצִיא אֶת כָּל כּוֹחוֹתֶיךָ – הֵן אֵלֶּה הַגְּלוּיִים
וְהֵן אֵלֶּה הַחֲבוּיִים בְּנִפְשְׁךָ פְּנִימָה – אֵל הַפּוֹעֵל
בְּטוֹב וּבְכְבוֹד, וְלִקְנִים אֶת יְעוּדְךָ הַמְּלֵא וְתַקְלִיתְךָ
הַשְׁלֵמָה לְפָנָיו בְּחַפְצֵךָ וּבִרְצוֹן

יתן יי אֶת חֵנְךָ וְאֶת חֶסֶדְךָ בְּעֵינָיו וּבְעֵינֵי כָל רוֹאֶיךָ.
בְּכָל אוֹרְחוֹתֶיךָ תִּהְיֶי נֹחָה לְמַקּוֹם וְנוֹחָה לְבָרִיּוֹת,
וַיִּקְבְּלוּךָ תְּמִיד בְּנִחָת וּבִסְבָּר פָּנִים יְפוֹת. וְכֵן
הַעֲנֵךְ לָנוּ, הוֹרִיד וּמִשְׁפַּחְתְּךָ הַמְּסוּרִים, מְטַפְּלֶיךָ
הַנְּאֻמָּנִים וְהַמְּסִיעִים לָהֶם, כּוֹחוֹת הַנֶּפֶשׁ וְכוֹחוֹת
הַגּוּף, נָעִם וְרָצוֹן וְסִבְלָנוּת אִין קָץ, כְּדֵי שְׂנוּכֵל
לְמַלְאוֹת אֶת כָּל צָרְכֶיךָ בְּגוּף וּבְנֶפֶשׁ. וְיִהִי רָצוֹן שְׁכָל
הַחֲסָדִים הַעֲצוּמִים שְׂגוּמָלִים אֲתָךְ אֲנוּ וְחַבְרֵינוּ
וּבְנֵי הַקְּהָלָה יִזְקְפוּ לְזִכְוֹתְךָ וְלִזְכוֹת כָּל יִשְׂרָאֵל
רַפְּאֵנוּ ה' וְנִרְפָּא, הוֹשִׁיעֵנו וְנוֹשְׁעָה, כִּי תִהְלֶתֶנוּ
אֲתָה, וְהַעֲלֵה אֲרוּכָה וּמִרְפָּא לְכָל תַּחֲלוּאָנוּ וְלְכָל
מַכְאוּבֵינוּ וְלְכָל מַכּוֹתֵינוּ, כִּי אֵל רּוֹפֵא נֶאֱמָן וְרַחֲמָן
אַתָּה